

**Zeitschrift:** Revue suisse : la revue des Suisses de l'étranger  
**Herausgeber:** Organisation des Suisses de l'étranger  
**Band:** 35 (2008)  
**Heft:** 2

**Rubrik:** Organisation des Suisses de l'étranger

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 27.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Congrès des Suisses de l'étranger du 22 au 24 août 2008 à Fribourg**

## Une Suisse sans frontières?

**L'OSE organise du 22 au 24 août son 86<sup>e</sup> congrès à Fribourg. Ces journées promettent d'être aussi instructives que conviviales.**

L'entrée de la Confédération helvétique dans l'espace Schengen ne laisse pas indifférente la Cinquième Suisse. Qu'adviendra-t-il du pays si ses frontières disparaissent, si plus aucun contrôle des personnes n'y est pratiqué? Et que deviendrait la Suisse si elle s'isolait de l'Europe? Les quelque 650 000 Suisses résidant à l'étranger assistent, fascinés, aux développements de leur patrie. Franchir les frontières, vivre en étranger, chercher du travail quand on n'est pas du pays, autant de situations qu'ils connaissent pour en avoir fait l'expérience eux-mêmes. L'avenir de leur patrie les concerne – qu'ils vivent dans l'espace Schengen ou ailleurs dans le monde. L'entrée en vigueur définitive de la libre circulation des personnes est soumise au référendum facultatif. Au congrès des experts débattront des coulisses de l'accord

de Schengen et de la libre circulation des personnes. De leur côté, les Suisses de l'étranger apporteront leur expérience et analyseront en profondeur les questions en suspens dans le cadre d'ateliers.

La propre expérience du canton de Fribourg en matière de flux migratoires rend encore plus intéressant le choix du lieu. En 1818, en effet, près de 300 familles s'exilèrent de Fribourg, fuyant un canton ravagé par la disette pour fonder au Brésil une nouvelle patrie. Dans l'État fédéral de Rio de Janeiro, ils bâtirent la ville de Nova Friburgo, qui compte aujourd'hui 180 000 habitants. Une page d'histoire qui ne manquera pas d'intéresser les participants au congrès.

### Programme

Le programme du 86<sup>e</sup> Congrès des Suisses de l'étranger s'adressera aussi bien au cerveau qu'au cœur et au palais:

De prestigieux intervenants illumineront, lors de brefs exposés suivis de débats contradictoires, les opportunités et les dangers de Schengen et de la libre circulation des personnes.

Dans des ateliers, les participants au congrès expérimenteront, sur la base d'exemples pratiques, le fonctionnement du système d'information Schengen.

### 86<sup>e</sup> CONGRÈS DES SUISSES DE L'ÉTRANGER, DU 22 AU 24 AOÛT 2008

Veuillez m'envoyer les documents relatifs au 86<sup>e</sup> Congrès des Suisses de l'étranger à Fribourg (compléter en capitales).

Nom: \_\_\_\_\_ Prénom: \_\_\_\_\_  
Rue/N°: \_\_\_\_\_  
NPA/Lieu: \_\_\_\_\_  
Pays: \_\_\_\_\_  
Téléphone: \_\_\_\_\_ Fax: \_\_\_\_\_  
E-mail: \_\_\_\_\_

Préparez le talon d'inscription complété avant le 30 mai 2008 à: Organisation des Suisses de l'étranger, Congrès, Alpenstrasse 26, CH-3006 Berne. Pour des raisons organisationnelles, le délai d'inscription pour le congrès expire fin juin. Vous trouverez le formulaire d'inscription dans les documents du congrès, que vous pouvez vous procurer à l'aide du talon ci-dessous. Vous pouvez également commander ces documents par e-mail, à l'adresse communication@aso.ch. N'oubliez pas d'indiquer précisément votre adresse postale. Merci!

Dans les interstices du programme, des élèves de l'école suisse de Santiago du Chili et d'une école primaire de Neuenegg (BE) présenteront des chants traditionnels suisses et chiliens. Durant les pauses, les participants pourront visiter deux expositions: la première montrera des documents sur la fondation de la ville de Nova Friburgo au Brésil. La seconde dévoilera l'approche toute différente du sujet du congrès de la part d'élèves de l'école Suisse de Santiago du Chili et d'une école Suisse à Neuenegg (BE) exprimée dans des peintures.

La séance plénière sera aussi un grand moment de convivialité. Le temps ne manquera pas, en effet, lors de la soirée d'ouverture du vendredi comme à l'occasion des excursions prévues le dimanche, de savourer le plaisir d'être ensemble autour de spécialités culinaires suisses.

### Réjouis-toi à l'idée de passer l'été en Suisse

**Vacances en Suisse. Cet été, l'Organisation des Suisses de l'étranger (OSE) te propose des expériences en pleine nature, des divertissements et de l'aventure lors des camps de vacances à Flumserberg. Sur demande, l'OSE composera pour toi des vacances intéressantes et riches en formations instructives. Et nous vivrons à chaud l'Euro 2008. Tu trouveras toi aussi ton bonheur dans notre offre.**

Cet été, l'OSE attend environ 160 jeunes dans ses grands camps

de Flumserberg. Des participants de plus de 30 pays profitent du spectaculaire panorama alpestre des Churfirsten. L'OSE te donne la possibilité de découvrir de nouvelles activités extérieures ou de t'améliorer dans une de tes disciplines sportives préférées. Au cours des ateliers, tu pourras participer à des activités créatives, électroniques ou musicales. De nombreuses amitiés vont se nouer cet été dans les montagnes. Les dates: Flumserberg I: 13.7-25.7.2008 Flumserberg II: 27.7-8.8.2008

### Atelier sur le championnat d'Europe de football 2008

Cet été, la fièvre du football s'emparera aussi des jeunes Suisses de l'étranger. En juin 2008, l'OSE te propose une semaine pour vivre à chaud le grand événement de l'Euro 2008. Au programme: visite des villes suisses qui hébergent l'Euro, des stades, des sièges de la FIFA ou de l'UEFA ainsi que de l'Association suisse de football. Nous nous rendrons dans les coulisses des reportages et célébrerons la grande fête du football avec des invités de toute l'Europe dans les zones réservées aux supporters.

### Apprendre une langue - en toute facilité

L'offre du Service des jeunes est loin d'être épuisée: pendant les deux semaines de cours de langue, les Suisses de l'étranger peuvent apprendre l'allemand ou le français. Très ouvertes, nos familles d'accueil t'attendent pour te faire partager le quotidien suisse. Nous te conseillons en matière de formation et t'invitons

Publicité

### Weltweite Krankenversicherung

- freie Arztwahl
- unbegrenzte Laufzeit

**Info:** [www.auslandsschweizer.com](http://www.auslandsschweizer.com) oder  
A & S GmbH, Rudolf-Diesel-Str. 16c  
D-53859 Niederkassel,  
Tel: ++49 (0)228 33 88 77-0 Fax: -22



tons également à participer au Congrès des Suisses de l'étranger à Fribourg. Le séminaire du congrès, intitulé «Suisse sans frontières?», abordera la relation de la Suisse avec son grand voisin, l'Union européenne.

*Service des jeunes*  
Tel. +41 31 356 61 00  
youth@aso.ch  
www.aso.ch

## Formation en Suisse

Lorsque de jeunes Suisses et Suisses de l'étranger reviennent en Suisse pour y suivre une formation, ils se heurtent souvent à des problèmes particuliers. Par exemple la scolarisation dans l'école obligatoire, le début d'un apprentissage ou l'admission dans une haute école. L'association pour l'encourage-

ment de l'instruction des jeunes Suisses et Suisses de l'étranger (AJAS) peut conseiller et aider les jeunes lors de leurs premiers pas en Suisse. L'association informe sur les possibilités de formation en Suisse, les stages, la recherche d'une place de formation, les études dans les hautes écoles, les possibilités de logement, le financement des études, etc. Si nécessaire, elle renvoie les demandeurs vers les organismes compétents. De nombreuses informations et brochures sont disponibles sur le site de l'AJAS, [www.ajas.ch](http://www.ajas.ch)

L'AJAS conseille également les jeunes sur les questions relatives au financement des études. Les jeunes Suisses et Suisses de l'étranger dont les parents ne peuvent pas financer

une formation en Suisse, ou seulement en partie, ont la possibilité d'introduire une demande de bourse auprès de leur canton d'origine. Le cas échéant, l'AJAS prend contact avec les autorités compétentes et agit comme intermédiaire. Si la bourse cantonale ne couvre pas les coûts de la vie et de la formation, une demande de bourse complémentaire ou de

prêt peut être introduite auprès de l'AJAS.

Pour toutes autres questions sur les possibilités de formation en Suisse, nous nous tenons volontiers à votre disposition à l'adresse suivante:

*AJAS*  
Tel. +41 31 356 61 04  
ajas@aso.ch  
www.ajas.ch

## ORGANISATION DES SUISSES DE L'ÉTRANGER

### *Nos services:*

- Service juridique
- Service des jeunes
- AJAS Association pour l'encouragement de l'instruction de jeunes Suisses et Suisses de l'étranger
- CESE Comité pour Ecoles suisses à l'étranger
- FESE Fondation pour les enfants suisses à l'étranger

**OSE, Organisation des Suisses de l'étranger, Alpenstrasse 26, CH-3006 Berne, Tél. +41 31 356 61 00, Fax +41 31 356 61 01, [www.aso.ch](http://www.aso.ch)**

Publicité

## Assurance-Maladie Internationale

Couverture internationale avec libre choix des spécialistes et des hôpitaux.

**SIP** SWISS INSURANCE PARTNERS®

Compétence. Expérience. Service indépendant.

Tel +41 44 266 22 66  
[info@sip.ch](mailto:info@sip.ch)

[www.sip.ch](http://www.sip.ch)



**Kanton Glarus**

**Erbenruf und Verschollenheitsverfahren**

Informationen unter [www.gl.ch](http://www.gl.ch)  
(Rechtspflege, Gerichte)

## Rente ~~oder~~ und Kapital

Der Anlageplan **RentenTIP®** erhält Ihr Kapital und sichert Ihnen ein regelmässiges Einkommen in Form einer Rente in der Höhe von 6,5% pro Jahr Ihres investierten Kapitals\*. Verlangen Sie unsere Unterlagen oder ein persönliches Gespräch.



Wir freuen uns auf Ihren Anruf.

\*Beispiel: Eine Einlage von €250'000,- ergibt Auszahlungen von €16'250 pro Jahr.

**ProTIP Financial Products AG**

Hauptstrasse 36A  
CH-8546 Islikon

Telefon +41 052 369 05 65

Telefax +41 052 369 05 68

[info@protip.ch](mailto:info@protip.ch) [www.protip.ch](http://www.protip.ch)



**PRO  
TIP**

## Une assurance sans frontières pour les Suisses à l'étranger.

L'International Health Plan proposé par la CSS Assurance comble cette lacune par une protection complète aussi bien privée que professionnelle pour la maladie, l'accident et la maternité. Informations et offre sous:

**[www.css.ch/ihp](http://www.css.ch/ihp)**

**Téléphone:** ++41 58 277 16 87/91

**E-Mail:** [ihp.info@css.ch](mailto:ihp.info@css.ch)

SR 2/08

**CSS**  
Assurance